



Antes de embarcar a la isla Before sailing to the island

Limpia, revisa y empaca bien tus pertenencias.

Clean, check and pack properly your gear.



Limpia la tierra y semillas de ropa y zapatos.
Remove soil and seeds from clothes and shoes.



Revisa y limpia tu embarcación; mantenla libre de plagas.
Check and clean your boat; keep it pest-free.



Al llegar a la isla On arrival to the island

No arrojes roedores vivos al mar. No desembarques en la noche.

Do not throw away live rodents into the sea. Do not land at night.



Usa las boyas de anclaje.
Use mooring buoys



Mantén limpias tu embarcación y zona de campamento. Regresa la basura a tierra firme.
Keep your boat and camping area clean. Take your garbage back to the mainland.



BIODIVERSIDAD Y CONSERVACIÓN RESERVA DE LA BIOSFERA BANCO CHINCHORRO

BIODIVERSITY AND CONSERVATION BANCO CHINCHORRO BIOSPHERE RESERVE

- ◆ Integrada por cuatro cayos: Centro, Norte Mayor, Norte Menor y Lobos.
- ◆ Son parte del segundo sistema arrecifal más grande del mundo.
- ◆ Sitios clave para la anidación de tortugas marinas en peligro de extinción.
- ◆ Áreas de alimentación y descanso de numerosas aves endémicas y migratorias.
- ◆ Estas islas se encuentran libres de mamíferos invasores. Por favor sigue estas sencillas recomendaciones para asegurar su conservación.
- ◆ Comprises four cayes: Centro, Norte Mayor, Norte Menor and Lobos.
- ◆ Part of the world's second largest reef system.
- ◆ Key sites for endangered marine turtles to nest.
- ◆ Foraging and resting areas for endemic and migratory species.
- ◆ These islands are free of invasive mammals. Please follow these simple recommendations to ensure their conservation.



Charrán embridado



Garza blanca



Garceta tricolor



Anolis



Rascón picudo



Cayo centro



Garceta verde



Iguana verde



Golondrina manglara



Tortuga de carey



Candellero americano



Colorín siete colores



Maullador negro



Cocodrilo de río



Manglar



Parula norteña



RATA/RATÓN
NO RAT/MOUSE



MASCOTAS
NO PETS



INSECTOS
NO INSECTS



PLANTAS Y SEMILLAS
EXÓTICAS
NO EXOTIC PLANTS/SEEDS



ESPECIES
EXÓTICAS
NO EXOTIC SPECIES

Para mayor información: contacto@islas.org.mx - www.islas.org.mx. Grupo de Ecología y Conservación de Islas, A.C.
Av. Moctezuma 836, Zona Centro, Ensenada, Baja California, México 22800. T. 646.173 4943 y 173 4997

Fotografías: © Archivo GECI / J.A. Soriano. Foto de la tortuga de Carey: Leonardo González.
Diseño: Joana Bielschowsky de Aguirre. Texto: Grupo de Ecología y Conservación de Islas, A.C.

